



AC 063

CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE
OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ
im. Józefa Tuliszkowskiego
PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY
ul. Nadwiślańska 213, 05-420 Józefów k/Otwocka



ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA

Nr 5961/2025

DANE TECHNICZNE IDENTYFIKUJĄCE WYRÓB

Centrala sterująca urządzeniami przeciwpożarowymi – Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem –
System integrujący urządzenia przeciwpożarowe – Komputerowy system zarządzania bezpieczeństwem
typu ARGUS SIUP

	ARGUS SIUP:					
Platforma informatyczna:	Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem – Komputerowy system nadzoru i sterowania typu ARGUS SIUP stosuje się w obiektach gdzie zachodzi konieczność kontroli wykonania założonych i zaprogramowanych funkcji instalacji przeciwpożarowych i innych, których działanie jest konieczne w warunkach pożaru, a także sterowania tymi instalacjami.					
Platforma sprzętowa:	Zabudowa modułów wejścia/wyjścia (ZMW):					
Moduły wewnętrzne:	• Moduły wejścia/wyjścia Mikronika – DCM-100 rozproszone moduły sterowania wejść/wyjść: MSI4SO2, MSi8, MI8, MSO4, MO8, MAI4O2 moduł separatora magistrali MSM • Zasilacz buforowy – zgodnie z tabelą dla zabudowy serwera i koncentratora					
Znamionowe napięcie zasilania:	230 V AC lub 24 V DC					
Stopień ochrony obudowy:	IP30					
Zakres temperatur pracy:	-5°C ÷ +40°C					
Wymiary [mm]:	WZ-SWN-302011	WZ-SWN-303015	WZ-SWN-403021	WZ-SWN-404021	WZ-SWN-504021	WZ-SWN-604025
	300 x 200 x 115	300 x 300 x 150	400 x 300 x 210	400 x 400 x 210	500 x 400 x 210	600 x 400 x 250
	WZ-SWN-505021	WZ-SWN-605025	WZ-SWN-606025	WZ-SWN-806025	WZ-SWN-106025	
	500 x 500 x 210	600 x 500 x 250	600 x 600 x 250	800 x 600 x 250	1000 x 600 x 250	
Wersja oprogramowania:	---					
Inne opcjonalne elementy składowe zgodnie z zapisami Krajowej Oceny Technicznej nr CNBOP-PIB-KOT-2025/0456-1012 wydanie 1 z dnia 26 września 2025 r.						

WARUNKI DODATKOWE I UWAGI:

Zgodnie z § 17 rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 czerwca 2007 r. w sprawie wykazu wyrobów służących zapewnieniu bezpieczeństwa publicznego lub ochronie zdrowia i życia oraz mienia, a także zasad wydawania dopuszczenia tych wyrobów do użytkowania (Dz. U. nr 143 poz. 1002; zm.: Dz. U. z 2010 r. nr 85, poz. 553, z 2018 r. poz. 984, z 2022 r. poz. 2282) wyrób powinien być oznakowany znakiem jednostki dopuszczającej i dodatkowo numerem niniejszego świadectwa.

DYREKTOR CNBOP-PIB

st. bryg. dr hab. inż. Paweł Janik



Józefów, dnia: 18 grudnia 2025 r.



AC 063

**CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE
OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ**

im. Józefa Tuliszkowskiego

PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY

ul. Nadwiślańska 213, 05-420 Józefów k/Otwocka

**ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA****Nr 5961/2025****DANE TECHNICZNE IDENTYFIKUJĄCE WYRÓB**

**Centrala sterująca urządzeniami przeciwpożarowymi – Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem –
System integrujący urządzenia przeciwpożarowe – Komputerowy system zarządzania bezpieczeństwem
typu ARGUS SIUP**

Platforma informatyczna:	ARGUS SIUP: Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem – Komputerowy system nadzoru i sterowania typu ARGUS SIUP stosuje się w obiektach gdzie zachodzi konieczność kontroli wykonania założonych i zaprogramowanych funkcji instalacji przeciwpożarowych i innych, których działanie jest konieczne w warunkach pożaru, a także sterowania tymi instalacjami.					
Platforma sprzętowa:	Zabudowa urządzeń komunikacyjnych (ZUK):					
Moduły wewnętrzne:	- Przełączniki sieciowe – zgodnie z tabelą dla zabudowy serwera i koncentratora - Moduły wejścia/wyjścia Mikronika: DCM-100 rozproszone moduły sterowania wejść/wyjść MSI4SO2, MSIB, MIB, MSO4, MO8, MAI4O2 + moduł separatora magistrali MSM Moxa – iologik: E1210, E1211, E1212, E1213, E1214, E1240, E1241, E1242, E1260, E1262 Telbud S.A. – Argus Control: BMP-POE-1000, BMP-1000 - Serwery portów szeregowych Advantech: EKI-1511L, EKI-1511L, EKI-1511X, EKI-1521, EKI-1521, EKI1521-CI, EKI-1522, EKI-1522, EKI-1522CI, EKI-1524, EKI-1524I, EKI-1524CI Moxa: NPort 5110A, NPort 5110A-T, NPort 5130A, NPort 5130A-T, NPort 5150A, NPort 5150A-T, NPort 5210A, NPort 5210A-T, NPort 5230A, NPort 5230A-T, NPort 5250A, NPort 5230A-T, NPort 6150, NPort 6150-T, NPort 6250, NPort 6250-M-SC, NPort 6250-S-SC, NPort 6250-T, NPort 6250-M-SC-T, NPort 6250-S-SC-T - Moduły szyfrujące – bramy IIOT Advantech: ECU-1051TL, ECU-1251D - Mediakonwertery Advantech: EKI-2541M-BE, EKI-2541MI-BE, EKI-2541S-BE, EKI-2541SI-BE, EKI-2741F-BE, EKI-2741FI-BE, EKI-2741SX-BE, EKI-2741SI-BE, EKI-2741LX-BE, EKI-2741LI-BE Moxa: IMC-21A-M-SC, IMC-21A-M-ST, IMC-21A-S-SC, IMC-21A-M-SC-T, IMC-21A-M-ST-T, IMC-21A-S-SC-T, IMC-21GA, IMC-21GA-T, IMC-21GA-SX-SC, IMC-21GA-SX-SC-T, IMC-21GA-LX-SC, IMC-21GA-LX-SC-T, IMC-21-M-SC, IMC-21-M-ST, IMC-21-S-SC - Separatory i konwertery interfejsów CEL-MAR: ADA-1010, ADA-4040, ADA-1040, ADA-4010, ADA-1044h, ADA-101W, ADA-401WA, ADA-401WP, ADA-13110MG, ADA-13040MG, ADA-7010, ADA-7040, ADA-11040 Mikronika: Moduł separatora magistrali MSM - Routerzy LTE i Wi-Fi TELTRONIKA Networks: RUT901, RUT906, RUT955, RUT956, RUTM50, RUTX09, RUTX10, RUTX11, RUTX12, RUTX14, RUTX50 - Injectory Anybus AWB4006 - Przetwornice napięcia stałego Mean Well: DDR-15G-3.3, DDR-15G-5, DDR-15G-12, DDR-15G-15, DDR-15G-24, DDR-30G-5, DDR-30G-12, DDR-30G-15, DDR-30G-24, DDR-60G-5, DDR-60G-12, DDR-60G-15, DDR-60G-24, DDR-120B-12, DDR-120B-24, DDR-120B-48, DDR-240B-24, DDR-240B-48 - Przełącznica światłowodowa DLL Partners Sp. z o.o.: MINI-ODF-DIN - Zasilacze buforowe – zgodnie z tabelą dla zabudowy serwera i koncentratora					
Znamionowe napięcie zasilania:	230 V AC lub 24 V DC					
Stopień ochrony obudowy:	IP30					
Zakres temperatur pracy:	-5°C ÷ +40°C					
Wymiary [mm]:	WZ-SWN-302011	WZ-SWN-303015	WZ-SWN-403021	WZ-SWN-404021	WZ-SWN-504021	WZ-SWN-604025
	300 x 200 x 115	300 x 300 x 150	400 x 300 x 210	400 x 400 x 210	500 x 400 x 210	600 x 400 x 250
	WZ-SWN-505021	WZ-SWN-605025	WZ-SWN-606025	WZ-SWN-806025	WZ-SWN-106025	
	500 x 500 x 210	600 x 500 x 250	800 x 600 x 250	800 x 600 x 250	1000 x 600 x 250	
Wersja oprogramowania:						

Inne opcjonalne elementy składowe zgodnie z zapisami Krajowej Oceny Technicznej nr CNBOP-PIB JOT-2025/0456-1012 wydanie 1 z dnia 26 września 2025 r.

DYREKTOR CNBOP-PIB

st. bryg. dr hab. inż. Paweł Janik

Józefów, dnia: 18 grudnia 2025 r.



AC 063

**CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE
OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ**

im. Józefa Tuliszkowskiego

PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY

ul. Nadwiślańska 213, 05-420 Józefów k/Otwocka

**ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA****Nr 5961/2025****DANE TECHNICZNE IDENTYFIKUJĄCE WYRÓB**

**Centrala sterująca urządzeniami przeciwpożarowymi – Urządzenie integrujące wraz z programowaniem –
System integrujący urządzenia przeciwpożarowe – Komputerowy system zarządzania bezpieczeństwem
typu ARGUS SIUP**

	ARGUS SIUP:			
Platforma informatyczna:	Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem – Komputerowy system nadzoru i sterowania typu ARGUS SIUP stosuje się w obiektach gdzie zachodzi konieczność kontroli wykonania założonych i zaprogramowanych funkcji instalacji przeciwpożarowych i innych, których działanie jest konieczne w warunkach pożaru, a także sterowania tymi instalacjami.			
Platforma sprzętowa:	Zabudowa terminala operatorskiego (ZTO):			
Moduły wewnętrzne:	• Komputery panelowe z dotykowym ekranem LCD Advantech: TPC (-312, -315, -317) (-R833A, -R853A, -R873A), TPC-315 (-RE22A, -RJ22A), TPC-324W (-P833A, -P853A, -P873A), TPC-324W (-PE22A, -PJ22A), TPC-B510 (-833BE, -853BE, -873BE) z wyświetlaczem: FPM-D15W-FBE, FPM-D18W-BE, FPM-D21W-BE TPC-B520 (-D50A, -D70A) z wyświetlaczem: FPM-D15W-FCE, FPM-D15W-FHE, FPM-D18W-FCE, FPM-D21W-CE, FPM-D21W-HE, FPM-D24W-CE TPC-B520L-C30A z wyświetlaczem: FPM-D15W-FCE, FPM-D15W-FHE, FPM-D18W-FCE, FPM-D21W-CE, FPM-D21W-HE, FPM-D24W-CE PCC-315 (-RJ60A, -PJ60A, -RJ60AU, -PJ60AU), PCC-315W (-PB50A, -PB50AU, -PB30A, -PB70A), PPC (-315SW, -318SW, -321SW)-PN9A, PPC (-315SW, -318SW, -321SW) (-PDI3A, -PDI5A, -PDI7A), PCC-321W (-PB50A, -PB50AU, -PB30A, -PB70A), PCC-321W (-PJ60A, -PJ60AU), PCC-324W (-PB5A, -PB3A, -PB7A), PPC-415W (-PD3A, -PD5A, -PD7A), PPC-421W (-PD3A, -PD5A, -PD7A) - lub • Komputery przemysłowe Nuvo-9002E, Nuvo-9002DE, Nuvo-9002P, Nuvo-9002LP, Nuvo-9006E, Nuvo-9006DE, Nuvo-9006P, Nuvo-9006LP, Nuvo-9006E PoE+, Nuvo-9006LP PoE+, Nuvo-9501, Nuvo9531, Nuvo 9160GC, Nuvo 9160GC PoE+ • Monitory dotykowe LCD – wbudowane Beetronics: 10HB9M, 12HB9M, 15HB9M, 17HB9M, 19HB9M, 22HB9M, 24HB9M, 27HB9M, 10HB9M/U1, 12HB9M/U1, 15HB9M/U1, 17HB9M/U1, 19HB9M/U1, 22HB9M/U1, 24HB9M/U1, 27HB9M/U1 • Przełączniki sieciowe – zgodnie z tabelą dla zabudowy serwera i koncentratora • Zasilacze buforowe – zgodnie z tabelą dla zabudowy serwera i koncentratora			
Znamionowe napięcie zasilania:	230 V AC			
Stopień ochrony obudowy:	IP30			
Zakres temperatur pracy:	-5°C ÷ +40°C			
Wymiary:	WZ-SWN-605030	WZ-SWN-806030	WZ-SWN-808030	WZ-SWN-108030
	600 x 500 x 300 [mm]	800 x 600 x 300 [mm]	800 x 800 x 300 [mm]	1000 x 800 x 300 [mm]
Wersja oprogramowania:	ARGUS PSIM 2.0			
Inne opcjonalne elementy składowe zgodnie z zapisami Krajowej Oceny Technicznej CNBOP-PIB-KOT-2025/0456-1012 wydanie 1 z dnia 26 września 2025 r.				

DYREKTOR CNBOP-PIB

st. brig. dr hab. inż. Paweł Janik

Józefów, dnia: 18 grudnia 2025 r.



AC 063

**CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE
OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ**

im. Józefa Tuliszkowskiego

PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY

ul. Nadwiślańska 213, 05-420 Józefów k/Otwocka

**ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA****Nr 5961/2025****DANE TECHNICZNE IDENTYFIKUJĄCE WYRÓB**

**Centrala sterująca urządzeniami przeciwpożarowymi – Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem –
System integrujący urządzenia przeciwpożarowe – Komputerowy system zarządzania bezpieczeństwem
typu ARGUS SIUP**

		ARGUS SIUP:			
Platforma informatyczna:	Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem – Komputerowy system nadzoru i sterowania typu ARGUS SIUP stosuje się w obiektach gdzie zachodzi konieczność kontroli wykonania założonych i zaprogramowanych funkcji instalacji przeciwpożarowych i innych, których działanie jest konieczne w warunkach pożaru, a także sterowania tymi instalacjami.				
Platforma sprzętowa:	Zabudowa serwera (ZJC-S, ZJC-DR, ZJC-DK):		Zabudowa koncentratora (ZJC-S, ZJC-DR, ZJC-DK):		
Moduły wewnętrzne:	Komputery przemysłowe: Neousys Technology Inc.: Nuvo-9002E, Nuvo-9002DE, Nuvo-9002P, Nuvo-9002LP, Nuvo-9006E, Nuvo-9006DE, Nuvo-9006P, Nuvo-9006LP, Nuvo-9006E PoE+, Nuvo-9006LP PoE+, Nuvo-9501, Nuvo9531, Nuvo 9160GC, Nuvo 9160GC PoE+ Przełączniki sieciowe: Advantech: EKI-7706E-2F, EKI-7706E-2FI, EKI-7706G-2F, EKI-7706G-2FI, EKI-7708E-4F, EKI-7708E-4FI, EKI-7708G-4F, EKI-7708G-4FI, EKI-7708G-2MI, EKI-7708G-2SI, EKI-7710E-2C, EKI-7710E-2CI, EKI-7710G-2C, EKI-7710G-2CI, EKI-7712E-4F, EKI-7712E-4FI, EKI-7712G-4F, EKI-7712G-4FI, EKI-7716E-4F4C, EKI-7716E-4F4CI, EKI-7716G-4F4C, EKI-7716G-4F4CI, EKI-7720E-4F, EKI-7720E-4FI, EKI-7720G-4F, EKI-7720G-4FI Moxa: EDS-505A, EDS-505A-T, EDS-505A-MM-SC, EDS-505A-MM-SC-T, EDS-505A-MM-ST, EDS-505A-MM-ST-T, EDS-505A-SS-SC, EDS-505A-SS-SC-T, EDS-P506E-4PoE-2GTXSFP, EDS-P506E-4PoE-2GTXSFP-T, EDS-508A, EDS-508A-T, EDS-508A-MM-SC, EDS-508A-MM-SC-T, EDS-508A-MM-ST, EDS-508A-MM-ST-T, EDS-508A-SS-SC, EDS-508A-SS-SC-T, EDS-508A-SS-SC-80, EDS-508A-SS-SC-80-T, EDS-G509, EDS-G509-T, EDS-510A-3GT, EDS-510A-3GT-T, EDS-510A-3SFP, EDS-510A-3SFP-T, EDS-510A-1GT2SFP, EDS-510A-1GT2SFP-T, EDS-510E-3GTXSFP, EDS-510E-3GTXSFP-T, EDS-G512E-4GSFP, EDS-G512E-4GSFP-T, EDS-518E-4GTXSFP, EDS-518E-4GTXSFP-T, EDS-518E-MM-SC-4GTXSFP, EDS-518E-MM-SC-4GTXSFP-T, EDS-518E-MM-ST-4GTXSFP, EDS-518E-MM-ST-4GTXSFP-T, EDS-518E-SS-SC-4GTXSFP, EDS-518E-SS-SC-4GTXSFP-T, EDS-4008-LV, EDS-4008-LV-T, EDS-4008-2MSC-LV, EDS-4008-2MSC-LV-T, EDS-4008-2MST-LV, EDS-4008-2MST-LV-T, EDS-4008-2SSC-LV, EDS-4008-2SSC-LV-T, EDS-4008-2GT-2GS-LV, EDS-4008-2GT-2GS-LV-T, EDS-4008-4P-2GT-2GS-LVB, EDS-4008-4P-2GT-2GS-LVB T, EDS-4009-3MSC-LV, EDS-4009-3MSC-LV-T, EDS-4009-3MST-LV, EDS-4009-3MST-LV-T, EDS-4009-3SSC-LV, EDS-4009-3SSC-LV-T, EDS-4012-4GS-LV, EDS-4012-4GS-LV-T, EDS-4012-4GC-LV, EDS-4012-4GC-LV-T, EDS-4012-8P-4GS-LVB, EDS-4012-8P-4GS-LVB-T, EDS-4014-4GS-2QGS-LV, EDS-4014-4GS-2QGS-LV-T, EDS-G4008-LV, EDS-G4008-LV-T, EDS-G4012-4GC-LV, EDS-G4012-4GC-LV-T, EDS-G4012-8P-4QGS-LVB, EDS-G4012-8P-4QGS-LVB-T, EDS-G4014-6QGS-LV, EDS-G4014-6QGS-LV-T Monitory dotykowe LCD – wbudowane Beetronics: 10HB9M, 12HB9M, 15HB9M, 17HB9M, 19HB9M, 22HB9M, 24HB9M, 27HB9M, 10HB9M/U1, 12HB9M/U1, 15HB9M/U1, 17HB9M/U1, 19HB9M/U1, 22HB9M/U1, 24HB9M/U1, 27HB9M/U1 Zasilacze buforowe Pulsar: EN54M-10A7-17, EN54M-10A17-40, EN54M-10A40-65, EN54M-5A7-17, EN54M-5A17-40, EN54M-5A40-65 opcjonalnie moduły bezpiecznikowe: EN54C-LB4, EN54C-LB8 Merawex: ZSPM-150-05, ZSPM-150-10, ZSPM-150-20, ZSPM-200-18, ZSPM-200-33, ZSPM-320-18, ZSPM-320-3 opcjonalnie moduły bezpiecznikowe: ZSP100-OUT6, ZSP101-OUT6, ZM24V6A-151AZ, ZM-24V12A-300AZ, ZM-24V24A-600AZ, ZM24V6A-151PZ, ZM-24V12A-300PZ, ZM-24V24A-600PZ opcjonalnie moduł bezpiecznikowy ZSP135-OUT6				
	Znamionowe napięcie zasilania:	230 V AC			
Stopień ochrony obudowy:	IP30				
Zakres temperatur pracy:	-5°C ÷ +40°C				
Wymiary:	WZ-SWN-605030	WZ-SWN-806030	WZ-SWN-808030	WZ-SWN-108030	
	600 x 500 x 300 [mm]	800 x 600 x 300 [mm]	800 x 800 x 300 [mm]	1000 x 800 x 300 [mm]	
Wersja oprogramowania:	ARGUS SIUP 2.0				
Inne opcjonalne elementy składowe zgodnie z zapisami Krajowej Oceny Technicznej nr CNBOP-PIB-KOT-2025/0456-1012 wydanie 1 z dnia 26 września 2025 r.					

DYREKTOR CNBOP-PIB

st. bryg. dr hab. inż. Paweł Janik

Józefów, dnia: 18 grudnia 2025 r.



AC 063

**CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE
OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ**

im. Józefa Tuliszkowskiego

PAŃSTWOWY INSTYTUT BADAWCZY

ul. Nadwiślańska 213, 05-420 Józefów k/Otwocka



ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA

Nr 5961/2025

Na podstawie art. 7 ust. 2 ustawy z dnia 24 sierpnia 1991 r. o ochronie przeciwpożarowej
Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpowarowej
im. Józefa Tuliszkowskiego – Państwowy Instytut Badawczy na wniosek:

TELBUD S.A.

**ul. Krauthofera 23
60-203 Poznań**

stwierdza, że wyrób:

Centrala sterująca urządzeniami przeciwpożarowymi – Urządzenie integrujące wraz z oprogramowaniem – System integrujący urządzenia przeciwpożarowe – Komputerowy system zarządzania bezpieczeństwem typu ARGUS SIUP

produkowany przez:

**TELBUD S.A.
ul. Krauthofera 23
60-203 Poznań**

w zakładach produkcyjnych:

**TELBUD S.A.
ul. Krauthofera 23
60-203 Poznań**

**TELBUD S.A.
ul. Drobna 4/6
60-204 Poznań**

spełnia wymagania:

pkt. 12.1 załącznika do rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 czerwca 2007 r. w sprawie wykazu wyrobów służących zapewnieniu bezpieczeństwa publicznego lub ochronie zdrowia i życia oraz mienia, a także zasad wydawania dopuszczenia tych wyrobów do użytkowania (Dz. U. nr 143 poz. 1002; zm.: Dz. U. z 2010 r. nr 85, poz. 553, z 2018 r. poz. 984, z 2022 r. poz. 2282)

Dokumentacja:

1. Wniosek o przeprowadzenie procesu dopuszczenia wyrobu numer 8165/2025 z dnia 18.12.2025 r.
2. Sprawozdanie z badań nr 403/BA/24 z dnia 27.03.2025 r. wykonanych w Zespole Laboratoriów Sygnalizacji Alarmu Pożaru i Automatyki Pożarniczej BA CNBOP-PIB.
3. Krajowa Ocena Techniczna nr CNBOP-PIB-KOT-2025/0456-1012 wydanie 1 z dnia 26 września 2025 r.

Świadectwo jest ważne pod warunkiem przestrzegania przez wnioskodawcę wymagań zawartych w umowie nr 5961/DC/CNBOP-PIB/2025.

Okres ważności świadectwa:

od **18.12.2025 r.**

do **25.09.2030 r.**

DYREKTOR CNBOP-PIB

st. bryg. dr hab. inż. Paweł Janik



Józefów, dnia: 18 grudnia 2025 r.